



T.C.
KÜLTÜR VE TURİZM BAKANLIĞI
Strateji Geliştirme Başkanlığı

Türkiye Büyük Millet Meclisi
Başkanlığı
Tarih: 11/11/2021 10:41
Sayı: E-120.07-
0910643



Sayı : E-85112434-610-1866599

Konu : Soru Önergeleri

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA
(Kanunlar ve Kararlar Başkanlığı)

- İlgi : a) 24.09.2020 tarihli ve 43452547-120.07.E.713160 sayılı yazınız.
b) 30.10.2020 tarihli ve 43452547-120.07.E.729990 sayılı yazınız.
c) 15.02.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.777014 sayılı yazınız.
ç) 04.03.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.786911 sayılı yazınız.
d) 12.04.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.806602 sayılı yazınız.
e) 27.04.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.812465 sayılı yazınız.
f) 03.05.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.814706 sayılı yazınız.
g) 21.05.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.818207 sayılı yazınız.
ğ) 03.06.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.823895 sayılı yazınız.
h) 04.06.2021 tarihli ve 43452547-120.07.E.824275 sayılı yazınız.

7/33842 GK 12
7/35480 GK 31
7/40803 GK 97
7/41751 GK 109
7/43862 GK 136
7/43864 GK 136
7/44540 GK 143
7/44822 GK 151
7/45173 GK 159
7/45775 GK 167
7/45903 GK 168

İlgi yazılar ekinde yer alan soru önergelerine ilişkin Bakanlığımızca hazırlanan cevaplar Ek'te sunulmaktadır.

Bilgilerinize arz ederim.

Mehmet Nuri ERSOY
Bakan

Ek: Liste ve Cevaplar (27 Sayfa)

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.
Doğrulama Kodu: 2671DCC4-02E0-41AB-BB80-85BF0455F8C9

Doğrulama Adresi: <https://www.turkiye.gov.tr/>

Cumhuriyet Bulvarı No: 4 Ulus Altındağ / ANKARA
Telefon No: (312) 470 8000 Belge Geçer No: (312) 470 5131
<http://www.ktb.gov.tr> <http://sgb.ktb.gov.tr>

Bilgi için: Uğur SEZDİRMEZ
V.H.K.İ.
Telefon No: (312) 470 50 08



**VAN MİLLETVEKİLİ SAYIN MUAZZEZ ORHAN IŞIK'IN 7/45775 ESAS SAYILI
SORU ÖNERGESİNE BAKANLIĞIMIZCA HAZIRLANAN CEVAP**

Bakanlığımız (Tanıtma Genel Müdürlüğü)'ca;

Bakanlığımızca, Türkçe, İngilizce, Almanca, İtalyanca, İspanyolca, Rusça, Arapça ve Farsça dillerinde ihtiyaç duyulması halinde ise; Çince, Japonca, Korece gibi dillerde de baskılar gerçekleştirilebilmektedir.

Bakanlığımız Alo176 İletişim Hattı faaliyetleri kapsamında Türkçe, İngilizce, Rusça ve Arapça dillerinde hizmet verilmektedir.

Bakanlığımız (Araştırma ve Eğitim Genel Müdürlüğü)'ca;

Ülkemizde Turist Rehberliği faaliyetleri ve rehberlik mesleğinde icra edilebilecek yabancı dillerin seçiminde 6326 sayılı "Turist Rehberliği Meslek Kanunu" hükümleri uygulanmaktadır. Söz konusu Kanun'un "Mesleğe Kabul" başlıklı 3'üncü maddesinin c) bendi aşağıdaki şekilde düzenlenmiştir.

"ç) Birliklerin ve Türkiye Seyahat Acentaları Birliğinin ortak önerileri ve Bakanlığın onayı ile belirlenen yabancı dillerden birinde, Bakanlığın gözetim ve denetimi altında yapacağı veya konusunda uzmanlaşmış kamu kurum veya kuruluşlarına yaptıracığı yabancı dil sınavında başarılı olmak veya yönetmelikle belirlenen yabancı dil yeterlik belgelerinden birine sahip olmak."

Bakanlığımız (Atatürk Kültür, Dil ve Tarih Yüksek Kurumu)'ca;

Türk Dil Kurumu tarafından 2014 yılında Kürtçe – Türkçe, Türkçe - Kürtçe Sözlük yayımlanmıştır. Bu sözlük Fevzi KARADEMİR, Nezir GÜMÜŞ, Ziver İLHAN ve Ahmet KORKUT'tan oluşan komisyon tarafından hazırlanmıştır. Sözlüğün, 13.603'ü Kürtçe - Türkçe bölümünde ve 12.354'ü Kürtçe – Türkçe bölümünde olmak üzere toplam madde başı sayısı 25.957'dir.

Bu sözlüğe kamuya ait satış ve sergi yerlerinde (Türk Dil Kurumu Kitap Satış Mağazası ve Türk Dil Kurumu E-mağazası) erişilebilir.

Bakanlığımız (Güzel Sanatlar Genel Müdürlüğü)'ca;

Güzel Sanatlar Genel Müdürlüğü tarafından yayınlanan Ermeni Bestekârlar (Kürdilihicazkâr Faslı), Aynı Telden Ayı Dilden (Gayrimüslim Besteciler) Farklı Diller Farklı Renkler ve Farklı Diller Farklı Renkler -2 sesli yayın eserleri içeriğinde

toplumun ortak duygu ve düşüncesini içerecek şekilde kültürümüze ait Kürtçe, Ermenice, Arapça, Süryanice, Boşnakça, Azerice, Kazakça, Lazca, Zazaca, Rumca sesli eserlere yer verilmiştir.

Bakanlığımız (Devlet Tiyatroları Genel Müdürlüğü)'ca;

Ahmed-i Hani'nin 1692 yılında Kürtçe'nin Kurmanci lehçesi ile yazdığı "Mem ve Zîn" adlı eserinden yola çıkarak Cuma Boynukara'nın yazdığı "Mem ile Zin" adlı eseri 2012-2013 sezonunda Diyarbakır Devlet Tiyatrosunda 61, 2018-2019 sezonunda ise Van Devlet Tiyatrosunda 38 temsil gerçekleştirmiştir.

Bakanlığımız (Telif Hakları Genel Müdürlüğü)'ca;

5846 sayılı "Fikir ve Sanat Eserleri Kanunu"nun 81'inci maddesi uyarınca, Kürtçe olarak basıldığı talep sahiplerince beyan edilen süreli olmayan yayınlara (kitaplar) ilişkin olarak 17.06.2016 - 17.06.2021 tarihleri arasında 1.431 kitap için toplam 1.310.356 adet bandrol tedarik edilmiştir.

Bakanlığımız (Kütüphaneler ve Yayımlar Genel Müdürlüğü)'ca;

Bakanlığımız, manevi bağlarla asırlardır birlikte yaşayan insanlarımızın ortak kültürümüze sağladıkları katkılara ayna tutmaya çalışarak hem edebî hem sosyolojik açılardan önemli çalışmalar gerçekleştirmektedir. Bakanlığımızca, Kürtçe'nin klasik sayılan eserleri 2010 yılından beri yayımlanmaktadır. Bu çerçevede 2020 yılına kadar 5 Kürtçe eser yayımlanmıştır. Bunlardan ilki, Prof. Dr. Namık Açıkgöz'ün editörlüğünü üstlendiği kültür tarihimize damga vurmuş önemli mütefekkirlerden Ahmed-i Hânî (1651-1707)'nin "Mem u Zîn" adlı eseridir. Arap harfli Kürtçe yazmanın tıpkı basımı, transkripsiyonu ve Türkçe çevirisi bir arada 2.000 tiraj ile yayımlanmıştır. Kitaba gösterilen ilgi nedeniyle mevcudu kısa sürede tükendiği için 2012 yılında 2. baskısı 2.500 tirajla, 2014 yılında 3. baskısı 2.500 tirajla yeniden yayımlanmıştır.

Bakanlığımızca, 2012 yılında Osman Tunç'un editörlüğünde "Molla Ahmed-i Cezîrî Dîvânı," 2014 yılında Kadri Yıldırım editörlüğünde "Fakî-yi Teyran Dîvânı," 2015 yılında ise Halid Sadini'nin editörlüğünde Molla Hüseyin "El Bateyî'nin Bateyî Mevlidi (Mewlûda Nebî)" yayımlanmıştır. *Mewlûda Nebî* olarak da bilinen *Bateyî Mevlidi*'nin bu nüshası, tıpkıbasımı ve Türkçesi ile birlikte yayımlanmıştır. Beşinci eser olarak ise, 2019 yılında Ali Karadeniz'in çevirisini ve editörlüğünü üstlendiği "Hakkârîli Pertev Bey Dîvânı" yayımlanmıştır.

Bakanlığımızca önümüzdeki süreçte 5 Kürtçe eserin daha yayımlanması planlanmaktadır.

Kültür ve Turizm Bakanlığı yayınları www.ges.gov.tr adresinde çevirim içi olarak satılmaktadır. Ayrıca yayınlarımız Bakanlığımıza bağlı olarak hizmet veren halk kütüphanelerine de gönderilerek okuyucuların hizmetine sunulmaktadır.

Son 5 yıl içerisinde ISBN almış materyal sayısı 315.043 tür. ISBN almış Kürtçe materyal sayısı 1.581 dir.

Son 5 yıl içerisinde ISSN almış süreli yayın sayısı 3.909 dur. ISSN almış Kürtçe süreli yayın sayısı 17 dir.

Not: 2021 yılı 1 Ocak- 16 Haziran tarihleri arasını kapsamaktadır.

Son 5 yıl içerisinde Kürtçe dilinde hazırlanan ve kataloğumuza geçmiş kitapların içerik bilgisi bulunmamakla birlikte sayıları aşağıdaki gibidir.

2015-373 kitap

2016-374 kitap

2017-134 kitap

2018-7 kitap

2019-8 kitap

Veriler 2020 yılına kadar olup son yıllara ait veri girişleri devam etmektedir.